Mohammad Nasir

1004 – 95 Charolais Blvd. Brampton, ON L6Y 2R9 Canada 1-416-577-3846

NASIRL@yahoo.com

ACCREDITATIONS

Ministry of the Attorney General, Ontario, Canada (MAG) Urdu

Immigration & Refugee Board of Canada (IRB)

Punjabi (Pakistani) -Immigration & Refugee Board of Canada (IRB)

Hindi / Sindhi / Kutchi Not accredited but do interpret in these languages.

MBA (University of Bridgeport, Bridgeport, Connecticut, USA) **EDUCATION** Dec 1996

> May 1990 Bachelor of Engineering (Mehran University of Engg. & Tech., Pakistan)

- Court Interpreters Association of Ontario (www.courtinterpretersofontario.org) **PROFESSIONAL**

- Association of Professional Language Interpreters (www.aplicanada.org) **MEMBERSHIP** - Immigration Interpreters Association (www.imintera.com)

WORK EXPERIENCE

Freelance Interpreter / Translator **Interpreter/Translator**

> Apr'11 – To date Over 12000 hours of consecutive / simultaneous interpreting services in

> > Superior/Ontario Court of Justice, Family Courts, Immigration and Refugee Board (IRB), Canada Border Services Agency (CBSA), POA courts, Small Claims courts,

discoveries, medical assessments, bankruptcy proceedings etc.

English ↔ Urdu **Translator / Proofreader**

(Urdu)

Over 23 years of experience in translating documents and other materials from English to Urdu and vice versa. Providing services to various corporate clients, Feb'97 – To date

agencies, lawyers, insurance companies, etc.

Operated own company, dealing mostly in retail trade and local distribution. Self Employed, Toronto

Online Forex/Futures trading. Jun'00 - Feb'11

SAP Trainer and Functional Consultant **Systems Research Pvt. Ltd.**

Conducted training in operation and configuration of SAP R/3 in collaboration with Rawalpindi, Pakistan

senior trainers from National Tech-Team, Detroit, USA. Feb'98 - Mar'00

Assistant Manager - Planning & Development **Peoples Steel Mills Ltd.** Karachi, Pakistan

Jun'90 - Jan'98

COMPUTER SKILLS

Applications Proficient in MS Office, DTP and many other industry standard software packages. Hardware Sound knowledge of CPU/Peripherals setup and configuration